



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 11 lutego 2025 r.
(OR. en)

16702/24

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2024/0266(NLE)

RECH 540
COASI 202

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy:	DECYZJA RADY w sprawie podpisania, w imieniu Unii, i tymczasowego stosowania Umowy między Unią Europejską, z jednej strony, a Republiką Korei, z drugiej strony, w sprawie uczestnictwa Republiki Korei w programach Unii
----------	---

DECYZJA RADY (UE) 2025/...

z dnia ...

**w sprawie podpisania, w imieniu Unii,
i tymczasowego stosowania Umowy
między Unią Europejską, z jednej strony,
a Republiką Korei, z drugiej strony,
w sprawie uczestnictwa Republiki Korei w programach Unii**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 186 i 212,
w związku z art. 218 ust. 5,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Pismem z dnia 14 lutego 2022 r. Republika Korei wyraziła formalne zainteresowanie stowarzyszeniem z programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont Europa” (2021–2027) ustanowionym rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/695¹ (zwanym dalej „programem »Horyzont Europa«”).
- (2) W dniu 15 maja 2023 r. Rada przyjęła decyzję (UE) 2023/1093² upoważniającą do podjęcia negocjacji z Republiką Korei dotyczących umowy w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Republiki Korei w programie „Horyzont Europa”.
- (3) Negocjacje te zostały zakończone i Umowa między Unią Europejską, z jednej strony, a Republiką Korei, z drugiej strony, w sprawie uczestnictwa Republiki Korei w programach Unii (zwana dalej „Umową”) została paraflowana w dniu 29 marca 2024 r. W dniu 25 marca 2024 r. w Brukseli (Belgia) oficjalnie ogłoszono zakończenie negocjacji. Na wniosek Republiki Korei przeprowadzono dodatkowe rundy negocjacyjne, a zmienioną wersję tekstu Umowy paraflowano w dniu 23 września 2024 r.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/695 z dnia 28 kwietnia 2021 r. ustanawiające program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont Europa” oraz zasady uczestnictwa i upowszechniania obowiązujące w tym programie oraz uchylające rozporządzenia (UE) nr 1290/2013 i (UE) nr 1291/2013 (Dz.U. L 170 z 12.5.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/695/oj>).

² Decyzja Rady (UE) 2023/1093 z dnia 15 maja 2023 r. w sprawie upoważnienia do podjęcia negocjacji z Republiką Korei dotyczących umowy w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Republiki Korei w programach unijnych oraz stowarzyszenia Republiki Korei z programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont Europa” (2021–2027) (Dz.U. L 146 z 6.6.2023, s. 18, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1093/oj>).

- (4) Celem Umowy jest ustanowienie długotrwałych ram współpracy między Unią a Republiką Korei oraz określenie warunków uczestnictwa Republiki Korei w programach Unii, które są otwarte dla jej uczestnictwa zgodnie z aktami podstawowymi ustanawiającymi programy Unii, jak określono w Umowie. Na podstawie Umowy Unia wprowadzi środki w zakresie współpracy z Republiką Korei zgodnie z art. 212 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.
- (5) Zgodnie z art. 3 ust. 1 Umowy, szczegółowe warunki uczestnictwa Republiki Korei w jakichkolwiek programach lub działaniach Unii podlegają aktom podstawowym i są objęte protokołami do Umowy.
- (6) Zgodnie z art. 3 ust. 2 Umowy, szczegółowe warunki uczestnictwa Republiki Korei w programie „Horyzont Europa” określono w protokole do stowarzyszenia Korei z programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont Europa” (2021–2027) (zwanym dalej „protokołem do stowarzyszenia Korei z programem »Horyzont Europa«”).

- (7) Zgodnie z mandatem Rady protokół w sprawie stowarzyszenia Korei z programem „Horyzont Europa” był negocjowany równolegle z Umową i zgodnie z art. 17 ust. 9 Umowy stanowi jej integralną część. Republika Korei staje się państwem stowarzyszonym z filarem II programu „Horyzont Europa” – „Globalne wyzwania i europejska konkurencyjność przemysłowa”.
- (8) Republika Korei spełnia kryteria określone w art. 16 ust. 1 lit. d) rozporządzenia (UE) 2021/695.
- (9) Umowa jest zgodna z art. 16 ust. 2 rozporządzenia (UE) 2021/695, który wymaga, aby stowarzyszenie państw trzecich z programem „Horyzont Europa” na podstawie art. 16 ust. 1 lit. d) tego rozporządzenia było zgodne z warunkami określonymi w umowie obejmującej uczestnictwo takiego państwa lub terytorium w jakimkolwiek programie Unii, pod warunkiem że umowa ta: zapewnia sprawiedliwą równowagę w odniesieniu do wkładów i korzyści państwa trzeciego uczestniczącego w programach Unii; określa warunki uczestnictwa w programach Unii, w tym sposób obliczania wkładów finansowych do poszczególnych programów, i związane z tymi programami koszty administracyjne; nie przyznaje państwu trzeciemu jakichkolwiek uprawnień decyzyjnych w odniesieniu do programu Unii; oraz gwarantuje prawa Unii do zapewnienia należytego zarządzania finansami i ochrony jej interesów finansowych.

- (10) Należy zatem podpisać Umowę.
- (11) W celu zapewnienia terminowej współpracy między Unią a Republiką Korei w dziedzinie badań naukowych, rozwoju technologicznego i innowacji oraz umożliwienia podmiotom z Korei uczestnictwa w programie „Horyzont Europa” należy tymczasowo stosować Umowę,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym upoważnia się do podpisania w imieniu Unii Umowy między Unią Europejską, z jednej strony, a Republiką Korei, z drugiej strony, w sprawie uczestnictwa republiki Korei w programach Unii, z zastrzeżeniem jej zawarcia³.

Artykuł 2

Umowę stosuje się tymczasowo zgodnie z jej art. 17 ust. 2 umowy od dnia, w którym Strony powiadomiły się wzajemnie o zakończeniu swoich wewnętrznych procedur niezbędnych do tego celu, w oczekiwaniu na jej wejście w życie.

³ Tekst Umowy został opublikowany w ... [proszę wpisać odesłanie do Dz.U.].

Artykuł 3

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w ...

W imieniu Rady

Przewodniczący / Przewodnicząca
